

Verein Miteinander-Füreinander in Heiningen



Association/Club:

With Each Other – For Each Other in Heiningen

= ein sehr alter Verein:

früher für die Pflege von Kranken zuständig –
heute nicht mehr notwendig, weil es eine
Pflegeversicherung gibt.

heute ein Verein für das soziale Miteinander

= a very old association/club:

previously responsible for the care of the sick -
no longer necessary today because there is long-
term care insurance.

today an association for social interaction

- wir haben eine Vorstandschaft und einen Ausschuss, der Entscheidungen trifft und ca. 250 Mitglieder
- von den Mitglieder bekommen wir jedes Jahr einen Geldbeitrag und mit dem Geld.....
- we have a board of directors and a committee that makes decisions and approximately 250 members
- We receive a monetary contribution from members every year and with the money.....



öffentlicher
Bücherturm
public book tower

Seniorenschaukel



Senior Swing



...das Auto für den Fahrdienst zusammen mit der
Gemeinde

.....the car for the driving service



weitere Schritte / next steps

- wir brauchen jüngere Mitglieder – viele sind zu alt, um im Verein mitzuarbeiten
- wir wollen Besuchsdienste für alleinstehende Menschen anbieten
- neue Ideen werden gesucht
- We need younger members - many are too old to work in the club
- We want to offer visiting services for single people
- new ideas are sought